



PERFORMANCE EVALUATION SHEETS –BOARD COMMITTEES	نموذج تقييم أداء - لجان مجلس الإدارة
<p>This sample performance evaluation sheet is designed to assist the evaluation process and may be customized to meet the requirements of the board and board committees. Where reference is made to the company, the subsidiaries of the company are also included.</p> <p>This sheet is to be completed by the nominating committee on a confidential basis based on the following ratings:</p> <p>1= Weak 2= Needs Improvement 3= Adequate 4= Consistently good 5= Strong</p>	<p>تم تصميم نموذج تقييم الأداء هذا لغرض المساعدة في عملية التقييم، وهو نموذج قابل للتعديل لتلبية متطلبات المجلس ولجان المجلس. كما أن الإشارة إلى الشركة تتضمن الإشارة إلى الشركات التابعة للشركة.</p> <p>تتم تعبئة هذا النموذج على أساس خاص وسري بواسطة لجنة الترشيحات بالشركة وفقاً للتقييمات التالية:</p> <p>1- ضعيف 2- يحتاج إلى تحسين 3- ملائم 4- جيد 5- قوي</p>



Evaluation of Board Committees		Rating التقييم					تقييم لجان مجلس الإدارة
		1	2	3	4	5	
1.	Does each committee have the right composition? I) Auditing committee II) Nomination committee III) Remuneration committee						1. هل تتمتع كل لجنة بتركيبه من الأعضاء المستقلين وغير التنفيذيين؟ -1 لجنة التدقيق -2 لجنة الترشيح -3 لجنة المكافآت
2.	Is the committee providing useful recommendations in assisting the board for better decision-making, and does it consequently make board meetings more efficient and effective? I) Auditing committee II) Nomination committee III) Remuneration committee						2. هل تقوم اللجنة بتقديم توصيات تساعد مجلس الإدارة في عملية صنع القرار لجعل اجتماعات المجلس أكثر كفاءة وفاعلية؟ -1 لجنة التدقيق -2 لجنة الترشيح -3 لجنة المكافآت
3.	Do the members of the committees have sufficient, recent and relevant expertise in fulfilling their roles?						3. هل يتمتع أعضاء اللجان بالخبرات التي تساعد على أداء دورهم بشكل فعال؟
4.	I) Audit committee: Director A _____ Director B _____						4. (1) لجنة التدقيق: العضو الأول: _____ العضو الثاني: _____ العضو الثالث: _____



	Director C _____						
5.	II) Nomination committee: Director A _____ Director B _____ Director C _____					2) لجنة الترشيح: العضو الأول: _____ العضو الثاني: _____ العضو الثالث: _____	.5
6.	III) Remuneration committee: Director A _____ Director B _____ Director C _____					3) لجنة المكافآت: العضو الأول: _____ العضو الثاني: _____ العضو الثالث: _____	.6
7.	Are committee Chairs properly discharging their responsibilities, deploying resources and expertise, and providing appropriate reporting and recommendations to the board? I) Auditing committee II) Nomination committee III) Remuneration committee					هل يقوم رؤساء اللجان بأداء مسؤولياتهم بشكل فعال؟ وهل يقومون بالاستخدام الأمثل للموارد والخبرات، وتقديم التقارير والتوصيات المناسبة إلى مجلس الإدارة؟ 1- لجنة التدقيق 2- لجنة الترشيح 3- لجنة المكافآت	.7
8.	Whether the appointment of board and committee chairman based on appropriate criteria? Are we properly considering the responsibilities of the position, including the ability, experience and					هل تم تعيين رئيس مجلس الإدارة ورؤساء اللجان وفقاً للمعايير المناسبة؟ هل تم الأخذ بالاعتبار مسؤوليات المنصب وقدرة وخبرة المرشح والأداء المتوقع منه؟ 1- لجنة التدقيق 2- لجنة الترشيح 3- لجنة المكافآت	.8



	<p>expected performance of the candidate?</p> <p>I) Auditing committee</p> <p>II) Nomination committee</p> <p>III) Remuneration committee</p>						
9.	<p>Is the quality of the board committee's communications to the board assessed regularly?</p> <p>I) Auditing committee</p> <p>II) Nomination committee</p> <p>III) Remuneration committee</p>					<p>هل يتم تقييم جودة عملية الاتصال بين اللجان والمجلس بشكل منتظم؟</p> <p>1- لجنة التدقيق</p> <p>2- لجنة الترشيح</p> <p>3- لجنة المكافآت</p>	9.
10.	<p>Is there an assessment by the board of the quality of the minutes of the board committee's meetings?</p> <p>I) Auditing committee</p> <p>II) Nomination committee</p> <p>III) Remuneration committee</p>					<p>هل يقيم مجلس الإدارة جودة محاضر اجتماع اللجان؟</p> <p>1- لجنة التدقيق</p> <p>2- لجنة الترشيح</p> <p>3- لجنة المكافآت</p>	10.
11.	<p>Is the board well informed on a sufficiently timely basis regarding the committee's deliberations?</p> <p>I) Auditing committee</p>					<p>هل يتم إبلاغ مجلس الإدارة في الوقت المناسب بمداومات ونقاشات اللجان؟</p> <p>1- لجنة التدقيق</p> <p>2- لجنة الترشيح</p> <p>3- لجنة المكافآت</p>	11.

Ministry of Industry
and Commerce



وزارة الصناعة والتجارة

	II) Nomination committee							
	III) Remuneration committee							